

Vec T-56/02

**Bayerische Hypo- und Vereinsbank AG**  
**proti**  
**Komisii Európskych spoločenstiev**

„Hospodárska súťaž — Článok 81 ES — Dohoda o určení cien a spôsobov účtovania služieb pri výmene hotovosti — Nemecko — Rozsudok pre zmeškanie“

Rozsudok Súdu prvého stupňa (piata komora) zo 14. októbra 2004 . . . . II - 3497

Abstrakt rozsudku

*Hospodárska súťaž — Kartely — Dohody medzi podnikmi — Pojem — Zhoda vôle týkajúca sa budúceho správania na trhu — Začlenenie — Forma prejavu vôle — Neexistencia vplyvu (Článok 81 ods. 1 ES)*

II - 3495

Na existenciu dohody v zmysle článku 81 ods. 1 ES je postačujúce to, aby dotknuté podniky vyjadrili svoju spoločnú vôľu správať sa na trhu určitým spôsobom. Čo sa týka formy prejavu takejto spoločnej vôle, je postačujúce, aby dohoda vyjadrovala vôľu strán správať sa na trhu v súlade s jej znením. Z toho vyplýva, že pojem dohoda v zmysle článku 81 ods. 1 ES sa zameriava na

existenciu súladu vôle najmenej dvoch strán, pričom forma jej prejavu nie je podstatná, pokiaľ predstavuje jej presné vyjadrenie.

(pozri body 59 — 61)